

- By ignoring the safety instructions the manufacturer cannot be held responsible for the damage.
- This appliance shall not be used by children from 0 to 8 years old. This appliance can be used by children aged from 8 years old and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Keep the appliance out of reach of children aged less than 8 years old. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- Do not expose the device to high temperatures or direct sunlight. Do not overload the appliance. After 2 minutes of operation, wait at least 10 minutes before resuming work.
- Keep away from children. This is not a toy!

PARIS DESCRIPTION

1. Power button 2. indicator light 3. Charging socket 4. Protecting Cover 5. Frothing whisk 6. Type-C Charging Cable

USE

Remove the protective cover, press the button, the frother starts working. Release the button, the frother stops working. Milk, coffee, eggs etc. It is designed to foam. You can also use your whisk to make drinks or sauces. It is recommended that the continuous working time of this product should not exceed 3 minutes. When not in use, store the product in a clean and dry place. After use, do not rinse the product directly, as water may enter the main unit and cause damage.

CLEANING AND MAINTENANCE

Dip the whisk in hot, soapy water and turn it on. Do not immerse the entire device, including the handle or batteries, in water and do not put it in the dishwasher!

BEFORE USING FOR THE FIRST TIME

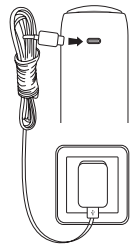
To ensure safety and maintain the high quality of the product, we recommend that you read and follow the instructions carefully.

- Do not immerse the main body of the product in water or any other liquid to avoid harm to human or the product.
- Keep body parts (e.g. fingers) and utensils away from the whisk when it is working.
- Keep this product away from children.

- Do not dismantle the product by yourself, or otherwise warranty will be invalid.
- Do not use acidic, alkaline or other abrasive detergent to clean the product.
- No extended use is allowed.
- Keep away from flammable, explosive gas.
- Using the product in any manner not described in these instructions releases the manufacturer from all liability.

HOW TO CHARGE

- Insert the charging cable interface into the Type-C charging socket at the back of the frother.
- Insert the adaptor into an indoor electric socket, the power indicator light lights up, indicating it is charging normally.
- The indicator light stops lighting when the battery is fully charged.



It takes about 2.5 hours to fully charge the battery. This is a lithium-battery rechargeable product. When not in use, it is recommended to charge every three months to ensure service life of the battery.

• Adapter is not included with this product. Charge with UL/GS or equivalent safety approved adapters with output voltage of 5V.

- Before connecting to the power source, ensure the adapter, charging cable plug, and the charging port on the device are completely dry.
- Always disconnect the device from the power supply if it is to be left unattended.
- Before each use, check that the appliance and cord are in good condition. Never use the appliance if the cord is damaged.



EN I This product contains recyclable materials that comply with WEEE guidelines. Do not dispose of this product as unsorted waste. Please contact your local municipality for a recycling collection point.

FR Mode D'emploi
SÉCURITÉ

- En cas de non-respect des consignes de sécurité, le fabricant décline toute responsabilité.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans. Il peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles soient surveillées ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Tenir l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants de moins de 8 ans, sauf s'ils sont surveillés.
– Ne pas exposer l'appareil à des températures élevées ni à la lumière directe du soleil. Ne pas surcharger l'appareil. Après 2 minutes de fonctionnement, attendre au moins 10 minutes avant de reprendre le travail.
– Tenir hors de portée des enfants. Cet appareil n'est pas destiné aux enfants !

DESCRIPTION DES PIÈCES

1. Bouton marche/arrêt 2. Voyant lumineux 3. Prise de charge 4. Couvercle de protection 5. Fouet mousser 6. Câble de charge USB-C

UTILISATION

Retirez le couvercle de protection, appuyez sur le bouton : le mousser se met en marche. Relâchez le bouton : le mousser s'arrête. Il est conçu pour faire mousser le lait, le café, les œufs, etc. Vous pouvez également utiliser le fouet pour préparer des boissons ou des sauces.

Il est recommandé de ne pas utiliser l'appareil en continu pendant plus de 3 minutes. Lorsqu'il n'est pas utilisé, rangez-le dans un endroit propre et sec. Après utilisation, ne rincez pas l'appareil directement, car l'eau pourrait s'infiltrer et l'endommager.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Plongez le fouet dans de l'eau chaude savonneuse et allumez l'appareil. Ne plongez pas l'appareil entier, y compris la poignée et les piles, dans l'eau et ne le mettez pas au lave-vaisselle !

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Pour garantir votre sécurité et préserver la haute qualité du produit, nous vous recommandons de lire attentivement et de suivre les instructions.

- Ne plongez pas le corps du produit dans l'eau ou tout autre liquide afin d'éviter tout risque de blessure ou d'endommagement du produit.
- Tenez vos doigts et ustensiles éloignés du fouet lorsqu'il est en marche.
- Tenez ce produit hors de portée des enfants.
- Ne démontez pas le produit vous-même, sous peine d'annuler la garantie.
- N'utilisez pas de détergent acide, alcalin ou abrasif pour nettoyer le produit.
- Une utilisation prolongée est déconseillée.
- Tenez l'appareil éloigné des gaz inflammables ou explosifs.
- Toute utilisation du produit non conforme aux instructions dégage le fabricant de toute responsabilité.

RECHARGEMENT

- Insérez le câble de chargement dans la prise de chargement USB-C située à l'arrière du mousser.
- Branchez l'adaptateur dans une prise électrique. Le voyant d'alimentation s'allume, indiquant que la charge est en cours. • Le voyant s'éteint lorsque la batterie est complètement chargée.
- La charge complète de la batterie prend environ 2,5 heures.

Ce produit est équipé d'une batterie lithium rechargeable. Lorsqu'il n'est pas utilisé, il est recommandé de le recharger tous les trois mois afin d'optimiser sa durée de vie.

- L'adaptateur secteur n'est pas fourni. Utilisez un adaptateur secteur homologué UL/GS ou équivalent, avec une tension de sortie de 5V.
- Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que l'adaptateur, la prise du câble de charge et le port de charge sont parfaitement secs.
- Débranchez toujours l'appareil si vous devez le laisser sans surveillance.
- Avant chaque utilisation, vérifiez l'état de l'appareil et du cordon d'alimentation. N'utilisez jamais l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé.



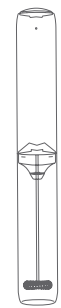
FR I Ce produit contient des matériaux recyclables conformes aux directives DEEE. Ne jetez pas ce produit comme déchet non trié. Veuillez contacter votre municipalité locale pour un point de collecte de recyclage.

TR Kullanım Kılavuzu
GÜVENLİK

- Güvenlik talimatlarının göz ardı edilmesi durumunda üretici, oluşabilecek hasarlardan sorumlu tutulamaz.
- Bu cihaz, 0-8 yaş arası çocuklar tarafından kullanılmamalıdır. Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, cihazın güvenli bir şekilde kullanımı konusunda gözetim veya talimat verilmiş ve içerdiği tehlikeler anlaşılmışsa kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Cihazı 8 yaşından küçük çocukların erişemeyeceği yerde saklayın. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşından büyük ve gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılmamalıdır. – Cihazı yüksek sıcaklıklara veya doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın. Cihazı aşırı yüklemeyin. 2 dakikalık kullanımdan sonra, çalışmaya devam etmeden önce en az 10 dakika bekleyin. – Çocukların erişemeyeceği yerde saklayın. Bu bir oyuncak değildir!

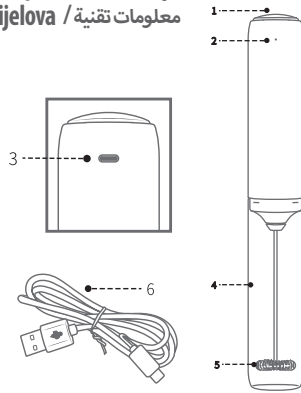
PARÇA AÇIKLAMALARI

1. Güç düğmesi 2. Gösterge ışığı 3. Şarj soketi 4. Koruyucu Kapak 5. Köpürtme Çırpıcısı 6. Type-C Şarj Kabloşu



EN Rechargeable Whisk
FR Fouet Rechargeable
TR Şarjlı Çırpıcı
AR خفقت قابلة للشحن

Parts Description / Description Des Pièces / Descrizione Delle Parti / Descripción De Las Piezas / Descrição Dos Componentes / Parça Tanımları / Opis dijelova / معلومات تقنية



Power supply / Source de courant / Energieversorgung / Fuente de alimentación / Fonte de energia / Güç kaynağı / Napajanje / مزود الطاقة

DC 3.7V – 500mAh Li-ion
Power (Nominal / Typical): 0.8W
Max Power: 1.5W



Importé par Ravate Distribution SAS
131 Rue du Maréchal Leduc
97400 Saint Denis
Tél : 0262904040
Mail : contact.import@ravate.com

Made in China / Mensei: Çin /
Hergestellt in China / Fabricado en China
/ Prodotto in Cina / Fabricado en China
/ Proizvedeno u Kini / صنع في الصين

KULLANIM

Koruyucu kapağı çıkarın, düğmeye basın, köpürtücü çalışmaya başlar.

Düğmeyi bırakın, köpürtücü çalışmayı durdurur. Süt, kahve, yumurta vb. köpürtmek için tasarlanmıştır. Çırpıcınızı içecek veya sos yapmak için de kullanabilirsiniz.

Bu ürünün sürekli çalışma süresinin 3 dakikayı geçmemesi önerilir. Kullanılmadığı zamanlarda ürünü temiz ve kuru bir yerde saklayın.

Kullanımdan sonra, ana üniteye su girip hasara neden olabileceğinden ürünü doğrudan durulamayın.

TEMİZLİK VE BAKIM

Çırpıcıyı sıcak sabunlu suya batırın ve çalıştırın. Sapı veya pilleri dahil olmak üzere tüm cihazı suya batırmayın ve bulaşık makinesinde yıkamayın!

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

Ürünün güvenliğini sağlamak ve yüksek kalitesini korumak için talimatları dikkatlice okumanızı ve uygulamanızı öneririz.

- İnsana veya ürüne zarar vermemek için ürünün ana gövdesini suya veya başka bir sıvıya batırmayın.
- Çırpıcı çalışırken vücut uzuvlarınızı (örneğin parmaklarınızı) ve mutfak aletlerini çırpıcıdan uzak tutun.

- Bu ürünü çocukların erişemeyeceği yerde saklayın.
- Ürünü kendiniz sökmeyin, aksi takdirde garanti geçersiz olur.

- Ürünü temizlemek için asitli, alkali veya diğer aşındırıcı deterjanlar kullanmayın.
- Uzun süreli kullanıma izin verilmez.
- Yanıcı, patlayıcı gazlardan uzak tutun.

- Ürünü bu talimatlarda açıklanmayan herhangi bir şekilde kullanmak, üreticiyi tüm sorumluluktan muaf tutar.

ŞARJ ETME

- Şarj kablosu arayüzünün köpürtücünün arkasındaki Type-C şarj soketine takın.
- Adaptörü ev içi bir elektrik prizine takın, güç gösterge ışığı yanarak normal şarj olduğunu gösterir.
- Pil tamamen şarj olduğunda gösterge ışığı söner.
- Pilin tamamen şarj olması yaklaşık 2,5 saat sürer.

Bu, lityum pille şarj edilebilen bir üründür. Kullanılmadığı zamanlarda, pilin kullanım ömrünü uzatmak için üç ayda bir şarj edilmesi önerilir.

- Adaptör bu ürüne dahil değildir. UL/GS veya 5V çıkış



voltajına sahip eşdeğer güvenlik onaylı adaptörlerle şarj edin.

- Güç kaynağına bağlamadan önce, adaptörün, şarj kablosu fişinin ve cihazdaki şarj portunun tamamen kuru olduğundan emin olun.
- Cihaz gözetimsiz bırakılacaksa, daima güç kaynağından ayırın.
- Her kullanımdan önce, cihazın ve kablосunun iyi durumda olduğundan emin olun. Kablo hasarlıysa cihazı asla kullanmayın.



TR 1 Bu ürün, AEEE yönergelerine uygun geri dönüştürülebilir malzemeler içerir. Bu ürünü sınıflandırılmamış atık olarak atmayın. Lütfen geri dönüşüm toplama noktası için yerel belediyenize başvurun.

Kitap talimatları

güvenlik

- La تحمل الشركة المصنعة مسؤولية أي ضرر قد يحدث في حال تجاهل تعليمات السلامة
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأطفال من عمر 0 إلى 8 سنوات. يمكن استخدامه من قبل الأطفال من عمر 8 سنوات فما فوق، وكذلك من قبل الأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو من قبل الأشخاص الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، شريطة أن يكونوا تحت إشراف أو توجيه بشأن الاستخدام الآمن للجهاز، وأن يفهموا المخاطر التي ينطوي عليها. يُمنع الأطفال من اللعب بالجهاز. يُحفظ بعيدًا عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات. يُمنع الأطفال من تنظيف الجهاز وصيانه إلا إذا كانوا فوق سن 8 سنوات وتحت إشراف

- لا تُعرّض الجهاز لدرجات حرارة عالية أو لأشعة الشمس المباشرة. لا تُحمّله أكثر من طاقته. بعد دقيقتين من الاستخدام، انتظر 10 دقائق على الأقل قبل إعادة تشغيله

- يُحفظ بعيدًا عن متناول الأطفال. هذا ليس لعبة - وصف القطعة1. زر التشغيل2. مؤشر الضوء مقبس الشحن4. غطاء واق5. مخففة رغوة3. C كابل شحن من النوع 6. الاستخدام

- انزع الغطاء الواقي، واضغط على الزر، وستبدأ أداة الرغوة بالعمل.
- حرر الزر، وستتوقف أداة الرغوة عن العمل. مصممة لرغوة الحليب والقهوة والبيض، إلخ. يمكنك أيضًا استخدام المخففة لتحضير المشروبات أو الصلصات.
- يُنصح بعدم تشغيل هذا المنتج لأكثر من 3 دقائق متواصلة. خزّن المنتج في مكان نظيف وجاف عند عدم استخدامه.

- بعد الاستخدام، لا تشطف المنتج مباشرةً، فقد يدخل الماء إلى الوحدة الرئيسية



- وينسب في تلفها التنظيف والعناية
- اغمر أداة الرغوة في ماء ساخن وصابون ثم شغلها. لا تغمر الجهاز بالكامل، بما في ذلك المقبض أو البطاريات، في الماء، ولا تغسله في غسالة

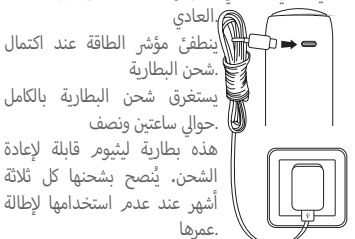
الأطباق

قبل الاستخدام الأول

- لضمان سلامة المنتج والحفاظ على جودته العالية، نوصي براءة التعليمات واتباعها بعناية
- لتجنب أي ضرر للأشخاص أو المنتج، لا تغمر الجزء الرئيسي من المنتج في الماء أو أي سائل آخر
- أبق أجزاء الجسم (مثل الأصابع) وأدوات المطبخ بعيدة عن الخفاقة أثناء تشغيلها

- احتفظ بهذا المنتج بعيدًا عن متناول الأطفال
- لا تفكّك المنتج بنفسك، لأن ذلك سيُبطّل الضمان
- لا تستخدم المنظفات الحمضية أو القلوية أو غيرها من المواد المسببة للتآكل لتنظيف المنتج
- يُمنع استخدامه لفترات طويلة
- يُحفظ بعيدًا عن الغازات القابلة للاشتعال أو المتفجرة
- استخدام المنتج بأي طريقة غير مذكورة في هذه التعليمات
- يُعفي الشركة المصنعة من أي مسؤولية الشحن

- الموجود C وصل كابل الشحن بمقبس الشحن من النوع في الجزء الخلفي من جهاز الخفق
- وصل المحول بمقبس كهربائي منزلي. سيضيء مؤشر الطاقة، مشيرًا إلى الشحن العادي



- المحول غير مرفق مع هذا المنتج. اشحن باستخدام محول أو ما يعادله من محولات السلامة بجهد UL/GS معتمد من خرج 5 فولت

- قبل التوصيل بمصدر طاقة، تأكد من خفاف المحول، ومقبس كابل الشحن، ومنفذ الشحن في الجهاز تمامًا

- أفضل الجهاز دائمًا عن مصدر الطاقة إذا تُرك دون مراقبة

- قبل كل استخدام، تأكد من أن الجهاز وكابل الشحن في حالة جيدة. لا تستخدم الجهاز أبدًا إذا كان الكابل تالفًا

- يحتوي هذا المنتج على مواد قابلة لإعادة التدوير، تتوافق مع إرشادات نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. لا تخلص من هذا المنتج كنفايات غير مُفَرَّقة. يُرجى التواصل مع بلديتك المحلية لتحديد نقطة تجميع لإعادة التدوير.

